

REPUBLIQUE DU CAMEROUN

PAIX – TRAVAIL – PATRIE

REGION DU NORD- OUEST

DEPARTEMENT DU DONGA MANTUNG

ARRONDISSEMENT DE NDU

COMMUNE DE NDU

COMMISSION INTERNE DE PASSATION
DES MARCHES



REPUBLIC OF CAMEROON

PEACE – WORK – FATHERLAND

NORTH WEST REGION

DONGA MANTUNG DIVISION

NDU SUB-DIVISION

NDU COUNCIL

INTERNAL TENDERS BOARD

AVIS D'APPEL D'OFFRES

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT PROCEDURE D'URGENCE No. 04
/AONO/MINDDEVELP/NWR/DMD/NC/NCITB/2021 DU 15/03/2021, POUR LES TRAVAUX DE REHABILITATION DE LA ROUTE DE MBIYEH A TALLA FON'S PALACE DANS L'ARRONDISSEMENT DE NDU DANS LE DEPARTEMENT DE DONGA-MANTUNG, REGION DU NORD-OUEST

1) **OBJET DE L'APPEL D'OFFRES:** Dans le cadre de l'exécution du Budget d'Investissement Public 2021, l'Etat de Cameroun représenté par, le Maire de Ndu lanc un Appel d'Offres national ouvert pour les travaux de **REHABILITATION DE LA ROUTE DE MBIYEH A TALLA FON'S PALACE DANS L'ARRONDISSEMENT DE NDU DANS LE DEPARTEMENT DE DONGA-MANTUNG, REGION DU NORD-OUEST**

2) **Consistance des travaux :** Les travaux comprennent notamment :

- Travaux préliminaires
- Terrassements - revêtement routier
- Travaux de drainage
- Équipement

3) **DELAI D'EXECUTION :** Le délai prévu pour l'achèvement des travaux du présent appel d'offre est de **Quatre-vingt Dix** jours continus (**3 mois**) à partir du jour de la notification de l'ordre de service de démarrage des travaux.

Allotissement : Les travaux sont en un (01) lot ci-après définis : Construction d'un entrepôt dans le nouveau marché de Sabongari dans l'arrondissement de Ndu dans le Departement de Donga-Mantung, Region du Nord-Ouest

4) **Coût prévisionnel :** Le coût prévisionnel de l'opération à l'issue des études préalables est de ;

Projet	Localité	coût prévisionnel	Achat DAO
Rehabilitation de la route de Mbiyeh a talla Fon's palace dans l'arrondissement de Ndu	Mbiyeh - Talla, dans l'arrondissement de Ndu,	19,282,412 FCFA	40 000 fcfa

5) **Participation et origine :** La participation à cette consultation est ouverte aux entreprises de droit camerounais ayant une expérience avérée dans le domaine concerné et ayant réalisées des opérations similaires.

FINANCEMENT: Les travaux, objet du présent appel d'offres sont financés par le Budget d'Investissement Public de la République du Cameroun, Budget du MINDDEVEL au titre de l'exercice 2021 assigné au Maire de NDU, sur la ligne d'imputation budgétaire.

Objet	coût prévisionnel	N° de l'Imputation	N° de l'autorization de dépense
REHABILITATION de la route de Mbiyeh a tallaFon's palace dans l'arrondissement de Ndu	19,282,412 FCFA	IVV03361	55 27 351 01 641640 2811 821

8) **CAUTIONNEMENT PROVISOIRE:** Chaque soumissionnaire doit pour chaque lot inclure dans ses documents administratifs, une **garantie** de soumission qui respecte le model prescrites dans le DAO établi par un établissement bancaire agréée par le Ministère en charge des Finances d'un montant égal à **385,000fcfa** (trois cent quatre vingt cinq mille) francs CFA. Les cautionnements provisoires seront libérés au plus tard trente (30) jours après le délai de validité des offres pour les soumissionnaires n'ayant pas été retenus. Pour le soumissionnaire attributaire du marché, le cautionnement provisoire sera libéré après constitution du cautionnement définitif. Pour éviter les rejets, tous les documents doivent être les originaux ou des copies certifiées conformes issus des autorités administratives compétentes (Préfet, Sous Préfet ou Services Emetteur) pour une durée n'excédant pas trois mois et présentes selon

les règlements spéciaux de cet appel d'offre. Les copies certifiées qui seront certifiées pour la deuxième fois ou des copies falsifiées ne seront pas acceptées. Les chapitres seront séparés par format en couleur. Les offres qui ne seront pas en conformité avec les prescriptions de cet appel d'offre seront déclarés inadmissibles.

9) CONSULTATION DU DOSSIER D'APPEL D'OFFRES : Le dossier d'appel d'offres peut être consulté dès publication du présent avis d'appel d'offre aux services de l'Autorité Contractant (Service de passation des marchés de la marie de Ndu), à la Delegation Departementale des Marcheess Publics du Donga Mantung et au Bureau Regional de l'Agence de Regullaisation des Marches Publics (ARMP) Nord-Ouest pendant les heures ouvrables.

10) ACQUISITION DU DOSSIER D'APPEL D'OFFRES: Le dossier d'appel d'offres peut être obtenu dès publication du présent avis d'appel d'offres aux services de l'Autorité Contractant (Service de passation des marchés de la Marie de Ndu) pendant les heures ouvrables contre versement d'une somme non remboursable de **Trente huit mille cinq cent soixante cinq (38,565 fcf)** francs cfa, payable à la Recette des Municipal de NDU.

11) REMISE DES OFFRES : Chaque offre rédigée en français ou en anglais en Sept (07) exemplaires, c.-à-d. Un original et six copies marqués comme tels sera remise au Service de Passation des Marchés de la marie de Ndu, au plus tard le 15/03/2021 à **10heures**. Il doit être dans un paquet contenant trois enveloppes marquées A : pour le dossier Administratif, B : pour le dossier technique et C : pour le dossier financier. Ce paquet devra porter la mention :

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT PROCEDURE D'URGENCE No. 04
/AONO/MINDDEVELP/NWR/DMD/NC/NCITB/2021 DU 15/03/2021, POUR LES TRAVAUX DE REHABILITATION DE LA
ROUTE DE MBIYEH A TALLA FON'S PALACE DANS L'ARRONDISSEMENT DE NDU DANS LE DEPARTEMENT DE DONGA-
MANTUNG, REGION DU NORD-OUEST
«A N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT»

12) RECEVABILITÉ DES OFFRES: Sous peine de rejet, les pièces du dossier administratif requises doivent être produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou une autorité administrative (Préfet, Sous-préfet,...), conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres. Elles doivent dater de moins de trois (03) mois précédant la date originale de dépôt des offres ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'Offres. Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre agréée par le Ministère chargé des Finances.

13) Ouverture des plis: L'ouverture des plis se fera le 15/03/2021 à **11heures**, heure locale en une phase par la Commission Communal Interne de Passation des Marchés de la Commune de Ndu, (**Salle de conference de la marie**) en présence de chaque soumissionnaire qui le désire, ou son représentant dûment mandaté et ayant une parfaite connaissance des offres dont il a la charge. Une seule personne par offre remise, seule ou en groupement, sera admise. Les offres qui ne vont pas respecter les prescriptions du DAO seront rejetées. L'ouverture des plis sera faite en une phase.

- les dossiers administratifs et les offres techniques seront premièrement étudiées par les membres de la Commission Communale Interne de Passation des Marchés. Les entreprises n'ayant pas obtenu au moins 80% des points de la notation sur des dossiers administratifs et techniques seront éliminées.

14) ÉVALUATION DES OFFRES: L'évaluation des offres se fera en trois(03) étapes :

- 1^{ère} étape : Vérification de la conformité du dossier administratif de chaque soumissionnaire ;
- 2^{ème} étape : Evaluation des offres techniques ;
- 3^{ème} étape : Analyse des offres financières.

Les critères d'évaluation des offres sont les suivants:

14.1-Critères éliminatoires

- Absence ou non-conformité d'une pièce administrative et non soumet dans 48 heurs sur demande ;
- Un dépôt après la date limite
- L'eneloppe avec les signes d'identification du soumissionnaire ;
- Absence ou insuffisance de la caution provisoire de soumission, ou inferieure a 385 000 fcf;
- Omission d'un prix quantifié dans le devis
- Non satisfaction d'au moins 80% des criteres d'exeperiences requis.
- Entreprise suspendu de la commande public.

14.2 Critères essentiels

L'évaluation sera faite sur la base des critères techniques prédéfinis pour une note globale de 100 points. Ces critères ont été groupés par rubriques ainsi qu'il suit:

- Capacité financière ;
- Références de l'entreprise;
- Qualité du personnel postulé;

- Moyens logistiques/equipment ;
- Méthodologie/Organisation des travaux ;

15) Attribution : Cette évaluation sera binaire (**OUI ou NON**). Le marché sera attribué au soumissionnaire qui aura proposé l'offre la moins disante, ayant satisfait à **100%** des critères éliminatoires et au moins 80% des critères essentiels.

16) DUREE DE VALIDITE DES OFFRES : Les soumissionnaires restent tenus par leurs offres pendant quatre-vingt-dix (**90**) jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

17) Les Renseignements Complémentaires : Les renseignements complémentaires d'ordre technique peuvent être obtenus aux heures ouvrables au Service de Passation des Marchés de de marie de NDU

18) Additif à l'appel D'offres: L'Autorité Contractante se réserve le droit, en cas de nécessité, d'apporter toute autre modification ultérieure utile au présent appel d'offres.

NDU, le **15 MARS 2021**

Le Maire
(AUTHORITE CONTRACTANTE)

Copies :

- MINMAP
- ARMP ;
- Maître d'Ouvrage ou Maître d'Ouvrage délégué concerné ;
- Présidents CPM CN;
- Chrono
- Affichage.



REPUBLIQUE DU CAMEROUN

 PAIX – TRAVAIL – PATRIE

 REGION DU NORD- OUEST

 DEPARTEMENT DU DONGA MANTUNG

 ARRONDISSEMENT DE NDU

 COMMUNE DE NDU

 COMMISSION INTERNE DE PASSATION
 DES MARCHES



REPUBLIC OF CAMEROON

 PEACE – WORK – FATHERLAND

 NORTH WEST REGION

 DONGA MANTUNG DIVISION

 NDU SUBDIVISION

 NDU COUNCIL

 INTERNAL TENDERS BOARD

TENDER NOTICE

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER BY EMERGENCY PROCEDURE
 NO. 04/ONIT/MINDDEVEL/NWR/DMD/NC/NCITB/2021 OF 15.1.2021 FOR THE
 REHABILITATION OF THE ROAD FROM MBIYEH TO TALLA FON'S PALACE, IN NDU
 SUBDIVISION, DONGA-MANTUNG DIVISION, NORTH WEST REGION

- 1) **SUBJECT OF THE INVITATION TO TENDER:** Within the framework of the execution of the 2021 state budget, the State of Cameroon represented by the Mayor of Ndu Council hereby launches an open national invitation to tender for the rehabilitation of the talla palace JUNCTION - talla palace road, in Ndu Subdivision, Donga-Mantung Division, North West Region.
- 2) **NATURE OF SERVICE:** Work to be done consists of:
 - Preliminary works
 - Earthworks - road surfacing
 - Drainage works
- 3) **DURATION OF EXECUTION:** The maximum duration for the execution provided for by the Contracting Authority shall be **Three months (90 calendar days)** with effect from date of notification of the Administrative Order to start works.
- 4) **LOTS:** The work is in one (1) lot as follows; - REHABILITATION of the talla palace JUNCTION - talla palace road, in Ndu Subdivision, Donga-Mantung Division, North West Region
- 5) **ESTIMATED COST:** The estimated cost after preliminary studies is Nineteen million Two Hundred and Eighty two thousand four hundred and Twelve Francs (19,282,412)fcfa

Subject	Amount for the Project	Vote of charge N°	Expenditure authorization N°
Rehabilitation of the Road from Mbiyeh to Talla Fon's palace Junction, in Ndu Subdivision, Donga-Mantung Division	19,282,412 FCFA	IVV03361	55 27 351 01 641640 2811 821

- 6) **PARTICIPATION AND ORIGIN:** Participation in this invitation to tender is open to competent Cameroonian enterprises that are in compliance with the fiscal laws and who are not currently excluded from public procurement.
- 7) **FINANCING:** The said works shall be financed as per the programmed budget of the 2021 Public Investment Budget (PIB 2021) of the Republic of Cameroon under the Ministry of Decentralisation and local Development assigned to the Mayor of Ndu Council.
- 8) **BID BONDS:** Each bidder must include in his administrative documents, a bid bond issued by a first-rate banking establishment approved by the Ministry in charge of finance - the list of which is found in document No.12 of the Tender File, in the amount of **three hundred and eighty five thousand six hundred and fifty (385,650) francs CFA**, and valid for thirty (30) days beyond the deadline of validity of bids.
- 9) **CONSULTATION OF TENDER FILE:** The Tender documents may be consulted immediately after publication of this invitation to tender from the Services of the Contracting Authority (Service in charge of the award of contracts of Ndu Council), at the Divisional Delegation of Public Contracts DONGA-MANTUNG and the the Regional Office of the Public Contracts Regulatory Agency (ARMP) for the North West during working hours.

Subject	Locality	Bid Bond	Tender fee
---------	----------	----------	------------

Rehabilitation of the Road from Mbiyeh to Talla Fon's palace Junction, in Ndu Subdivision, Donga-Mantung Division	Mbiyeh – Talla, Ndu Subdivision	385,000 fcfa	40 000 fcfa
---	---------------------------------	--------------	-------------

10) ACQUISITION OF TENDER FILE: The Tender file may be obtained from the Premises of the Contracting Authority (Service of Contracts award) of NDU Council as soon as this notice is published against payment of a non-refundable sum of Forty thousand (40 000 Fcfa), CFA francs, and payable at Municipal Treasury of Ndu.

11) SUBMISSION OF BIDS: Each bid written in English or French shall be signed by the bidder or by a duly authorized representative and presented in Seven (7) copies, that is one **(01) original and six (06) copies** labelled as such. These shall be submitted in one external envelope - sealed, containing three (3) internal envelopes, that is, Envelope A: Administrative Documents, Envelope B: Technical file and Envelope C: Financial file. The sealed external envelope shall bear no information about the company and shall reach the Service of contracts award of Ndu Council not later than **the 2021 at 10am** local time and note should be taken that in case of any ambiguities or differences during opening, only the original shall be considered authentic. The sealed pack shall bear the following inscriptions:

OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER BY EMERGENCY PROCEDURE
NO. 04/ONIT/MINDDEVEL/NWR/DMD/NC/NCITB/2021 OF THE 15.10.2021 FOR THE
REHABILITATION OF THE ROAD FROM MBIYEH TO TALLA FON'S PALACE, IN NDU
SUBDIVISION, DONGA-MANTUNG DIVISION, NORTH WEST REGION
(To be opened only during the bids opening session)

12) ADMISSIBILITY OF BIDS: At the risk of being rejected, only originals or certified true copies by the issuing service or administrative authorities (Senior Divisional Officer, Divisional Officers) must imperatively be produced in accordance with the Special Regulations of this Invitation to Tender. They must not be more than three (3) months old as at the date of submission of bids or must not be established before the signature of the tender notice. Any bid not in compliance with the prescriptions of the Tender File shall be declared inadmissible. This refers especially to the absence of a bid bond issued by a first-rate bank approved by the Minister in charge of Finance.

13) OPENING OF BIDS: The bids shall be opened in a single phase, in the conference hall of NDU COUNCIL, on **07/10/2021 at 11:00am**. Only bidders or their authorized representatives, having a perfect knowledge of the file may attend the bids opening session. Any bid which shall not comply with the requirements of the Tender File shall be rejected.

14) Evaluation criteria The evaluation of bids shall be carried out in three stages:

- 1st Stage : verification of the conformity of each administrative document ;
- 2nd Stage : Evaluation of technical bids ;
- 3rd Stage: Analyses of Financial bids.

The criteria of evaluation shall be as follows:

14.1-Eliminatory criteria

- Absence of a document in the administrative file and not submitted within 48hours on request;
- Bids submitted after the deadline for submission;
- External envelope bearing identification marks of the Bidder;
- Absence of bid bond, or Bid Bond lower than 385 000 fcfa
- Omission of a quantified task on the bill of quantities and cost estimates
- Enterprise suspended from public procurement procedure.
- Failure to obtain at least 80% in the evaluation of the Technical proposal.
- Financial proposal higher than the provisional amount in case of multiple bidders

14.2. Main Qualification criteria: The criteria relating to the qualification of candidates could indicatively be on the following:

- Financial situation
- Experience
- Personnel
- Equipment.
- Methodology/organization of the site

15) Award: The evaluation will be done in a purely binary manner - **(yes)** or **(no)**. The contract shall be awarded to the bidder who would have obtained a minimum technical score of **80%** in the essential criteria and **100%** in the eliminatory criteria, taken in consideration and who would have proposed a bid with the reasonably lowest amount, in conformity with the regulations of the tender documents

16) DURATION OF TENDER VALIDITY: Bidders shall remain committed to their offers for a period of ninety (90) days from the last date of the submission of tenders, that is, the tenders shall be valid for 90 (ninety) days with effect from their submission deadline.

17) FURTHER INFORMATION: Additional (supplementary) technical information may be obtained during working hours from the service for the award of contracts at the Ndu Council Tel: 677 78 59 59.

18) AMENDMENT TO THE INVITATION TO TENDER: The Contracting Authority reserves the right, if need be, to subsequently amend this invitation to tender in conformity with the Public Contracts Code.

Ndu, the **15 MARS 2021**.....

THE MAYOR
(Contracting Authority)

Copies:

- MINMAP
- ARMP
- Authorizing Officer
- Chairperson of NCITB
- File/Chrono
- Notice Boards

